

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2000 — 717

[S — C — 2000/35229]

14 FEBRUARI 2000. — Besluit van de Vlaamse regering tot vaststelling van de criteria, de voorwaarden en de nadere regelen aangaande de terbeschikkingstelling van Vlaamse uitrustingsgoederen ter bevordering van de export

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 22 december 1999 houdende de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2000;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, inzonderheid op artikelen 12, 55 tot en met 58 en 94;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 19 november 1999;

Gelet op het akkoord van de Europese Commissie, gegeven op 27 oktober 1999;

Gelet op de beraadslaging van de Vlaamse regering, op 19 november 1999, betreffende de aanvraag om advies bij de Raad van State binnen een maand;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 19 januari 2000, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Ambtenarenzaken en Sport;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Begrippen

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° uitrustingsgoederen : machines of materieel met hoge stukwaarde voor gebruik in een fabricageproces of in productie of handel of andere kapitaalgoederen;

2° kleine en middelgrote onderneming : onderneming die in het laatste verifieerbare boekjaar voor de aanvraag tegelijk aan de volgende voorwaarden voldoet :

— er werken maximaal 250 werknemers;

— de onderneming heeft een jaaromzet van maximaal 40 miljoen euro, of heeft een balanstotaal van maximaal 27 miljoen euro;

— niet meer dan 25 % van het kapitaal of van de stemrechten zijn in handen van één onderneming of van verscheidene ondernemingen gezamenlijk die geen kleine en middelgrote onderneming zijn. Een uitzondering vormen de gevallen waar de onderneming in handen is van openbare participatiemaatschappijen, van ondernemingen van risicokapitaal of van institutionele beleggers, op voorwaarde dat ze individueel noch gezamenlijk in enig opzicht zeggenschap over de onderneming hebben, alsook de gevallen waar het wegens spreiding van het kapitaal onmogelijk is te weten in wiens handen het kapitaal is. In dat laatste geval moet de onderneming verklaren dat ze redelijkerwijze mag aannemen niet voor 25 % of meer in handen te zijn van één onderneming of van verscheidene ondernemingen gezamenlijk die niet aan deze definitie van kleine en middelgrote onderneming voldoen;

— een onderneming verliest de hoedanigheid van kleine en middelgrote onderneming pas als ze gedurende twee opeenvolgende boekjaren niet meer beantwoordt aan één van deze voorwaarden;

3° de minister : de Vlaamse minister, bevoegd voor het afzet- en uitvoerbeleid;

4° de administratie : de afdeling Europa Economie van de administratie Economie van het departement Economie, Werkgelegenheid, Binnenlandse Aangelegenheden en Landbouw.

HOOFDSTUK II. — *Toepassingsgebied en aanvraagprocedure*

Art. 2. Binnen de op de begroting goedgekeurde kredieten kunnen subsidies worden verleend met het oog op de terbeschikkingstelling van uitrustingsgoederen ter bevordering van de export.

Art. 3. § 1. De onderstaande ondernemingen kunnen een aanvraag indienen :

1° de kleine en middelgrote ondernemingen;

2° de ondernemingen die de in artikel 1, 2°, opgesomde grenzen overschrijden, voor projecten die een uitzonderlijk exportbevorderend karakter hebben en van uitzonderlijk internationaal belang zijn.

De exploitatiezetels waarin de uitrustingsgoederen worden vervaardigd dienen in het Vlaamse Gewest gevestigd te zijn.

§ 2. Om voor subsidie in aanmerking te komen moet de onderneming aantonen dat zij de betrokken uitrustingsgoederen uitvoert naar landen die opgenomen zijn in "The Arrangement on guidelines for officially supported export credits", hierna "OESO-concensus" te noemen.

§ 3. Een onderneming kan voor de uitvoer van uitrustingsgoederen naar eenzelfde land slechts één subsidie krijgen binnen een periode van 3 jaar.

§ 4. De subsidies kunnen niet worden toegekend als uit een beslissing of handeling van de overheid blijkt dat de betrekkingen met het land waarop de uitvoer gericht is, verbroken zijn, geschorst zijn of ernstig in het gedrang zijn gekomen.

Uitvoer naar landen waar een gewapend conflict aan de gang is of dreigt en landen waartegen internationale sancties zijn afgerekondigd, is uitgesloten van subsidies.

Subsidies kunnen niet worden toegekend voor de levering van militaire goederen, schepen, vliegtuigen, kernenergiecentrales en landbouwproducten.

§ 5. De ondernemingen kunnen maximaal twee aanvragen per kalenderjaar indienen.

§ 6. De uitrustingsgoederen moeten door de onderneming rechtstreeks aan de koper geleverd worden.

§ 7. Om in aanmerking te komen voor subsidie mogen de uitrustingsgoederen niet meer dan 30 % goederen van buitenlandse oorsprong bevatten; dat percentage bedraagt 40 % als het uitsluitend om goederen met oorsprong uit de Europese Unie gaat.

Art. 4. De ondernemingen dienen een aanvraag in bij de administratie. Die aanvraag bevat de volgende documenten :

1° een volledig ingevuld en ondertekend aanvraagformulier in viervoud;

2° een gemotiveerde beschrijving van het project;

3° de gedetailleerde kostprijsraming van de uitrustingsgoederen.

De minister stelt het model van aanvraagformulier vast.

Art. 5. § 1. De administratie onderzoekt of de aanvraag ontvankelijk is met toepassing van artikel 3. Als de aanvraag ontvankelijk is, onderzoekt ze of de aanvraag voldoet aan de volgende criteria :

1° het project is niet haalbaar op commerciële voorwaarden mede gelet op de potentiële koopkracht van de buitenlandse koper;

2° het project heeft invloed op de tewerkstelling bij de aanvrager;

3° de onderneming staat in concurrentie met andere aanbieders;

4° het project verhoogt de marktkansen van de aanvrager in het land of de regio in kwestie.

§ 2. De administratie behandelt de aanvragen strikt vertrouwelijk en stuurt de ontvankelijke aanvragen samen met haar gemotiveerd advies en, in voorkomend geval, de ontwerpen van subsidiebesluit, naar de minister, die hierover beslist, ongeacht het bedrag van de subsidie. Iedere gunstige beslissing is geldig gedurende twee jaar, te rekenen vanaf 1 januari, volgend op het jaar van de beslissing.

De beslissing wordt schriftelijk aan de aanvrager alsmede aan Export Vlaanderen ter kennis gebracht.

Tegen deze beslissing kunnen volgende beroepen worden ingesteld :

— het "willig en oneigenlijk beroep" :

in te leiden bij de administratie, bij middel van een gewone geargumenteerde brief;

— het "hiërarchisch" beroep :

in te leiden bij middel van een gewone geargumenteerde brief, te richten aan de minister;

— het "eindberoep" :

in te leiden bij de Raad van State, bij middel van een aangtekende brief, binnen de 60 dagen na de kennisgeving van de beslissing.

HOOFDSTUK III. — *Uitvoeringsprocedure en controle*

Art. 6. § 1. De uitrustingsgoederen worden ter beschikking gesteld via de uitbetaling aan de aanvrager van een subsidie die gebaseerd is op de prijs die aan de koper wordt aangerekend. De aanvrager dient deze subsidie in mindering te brengen van zijn prijs.

§ 2. De toe te kennen subsidie bedraagt 35 % van het contractbedrag. Het contractbedrag mag de 30 miljoen BEF niet overschrijden.

Voor de Minst Ontwikkelde Landen (MOL-landen), waarvan de lijst is vastgelegd in de OESO-consensus, bedraagt de subsidie 50 % van het contractbedrag.

Het contractbedrag mag in dit geval niet hoger zijn dan 20 miljoen BEF.

Art. 7. Bij een gunstige beslissing wordt de subsidie uitbetaald in twee schijven :

1° 75 % wordt uitbetaald na voorlegging van de bewijsstukken waaruit blijkt dat alle uitrustingsgoederen inderdaad geleverd zijn;

2° 25 % wordt uitbetaald na voorlegging van het bewijs van installatie of werking, nadat de administratie een verslag van de aanvrager heeft goedgekeurd en voorzover het project volledig werd uitgevoerd.

Art. 8. De aanvrager dient alle inhoudelijke en financiële wijzigingen die aan het goedgekeurde project worden aangebracht, onmiddellijk aan de administratie te melden. De administratie brengt dan een gemotiveerd advies uit aan de minister, die de eindbeslissing neemt. De beslissing dient, behoudens bij overmacht, voorafgaand aan de uitvoering van de wijzigingen te worden genomen.

In elk geval dient de aanvrager de administratie halfjaarlijks te rapporteren over de voortgang van het project, in de periode tussen de datum waarop het contract werd gesloten en het ogenblik dat het project is afgerond.

Het verslag bevat de volgende gegevens :

1° de stand van uitvoering van het contract;

2° de gevolgen van het contract voor de aanvrager op het vlak van omzet en tewerkstelling;

3° de gecreëerde meerwaarde voor de aanvrager;

4° de invloed van het contract op de concurrentie- en marktpositie van de aanvrager en de graad van penetratie op de buitenlandse markt;

5° de invloed van het contract op de uitvoer van nieuwe producten;

6° andere nuttige effecten van het contract;

7° de gevolgen van het project voor de koper.

Art. 9. § 1. De personeelsleden van de afdeling Inspectie Economie en Europa Economie van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap zijn gemachtigd om ter plaatse controle uit te oefenen op de aanwending van de toegekende subsidies overeenkomstig artikel 56 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 1 juli 1991.

Een aanvrager die zich niet houdt aan de verplichtingen, bepaald in dit besluit, moet de subsidie terugbetalen.

HOOFDSTUK IV. — *Slotbepalingen*

Art. 10. De Vlaamse minister, bevoegd voor het afzet- en uitvoerbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 11. Dit besluit treedt in werking op de dag van bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 14 februari 2000.

De minister-president van de Vlaamse regering,
Vlaams minister van Financiën, Begroting, Buitenlands Beleid en Europese Aangelegenheden,
P. DEWAEL

De Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Ambtenarenzaken en Sport,
J. SAUWENS

TRADUCTION**MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE**

F. 2000 — 717

[S — C — 2000/35229]

**14 FEVRIER 2000. — Arrêté du Gouvernement flamand
fixant les critères, conditions et modalités de la mise à disposition de biens d'équipement flamands
en vue de la promotion des exportations**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 22 décembre 1999 contenant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2000;

Vu l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat, notamment des articles 12, 55 à 58 inclus et 94;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 19 novembre 1999;

Vu l'accord de la Commission européenne, donné le 27 octobre 1999;

Vu la délibération du Gouvernement flamand du 19 novembre 1999 sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 19 janvier 2000, en application de l'article 84, alinéa premier, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Fonction publique et des Sports;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Définitions*

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté on entend par :

1° biens d'équipement : machines et matériel de grande valeur destinés à être utilisés dans un processus de fabrication, la production ou le commerce ou d'autres biens d'investissement;

2° petite et moyenne entreprise : l'entreprise qui réunit simultanément les conditions suivantes au cours du dernier exercice budgétaire vérifiable :

- elle occupe au maximum 250 travailleurs;

- l'entreprise a un chiffre d'affaires de 40 millions euros maximum, ou un bilan global de 27 millions euros maximum;

- au plus 25 % du capital ou des droits de vote sont entre les mains d'une entreprise ou de plusieurs entreprises conjointement qui ne sont pas une petite ou une moyenne entreprise. Constitue une exception, les cas dans lesquels l'entreprise est détenue par des sociétés publiques de participation, des entreprises pour capital à risque ou des investisseurs institutionnels, à la condition qu'ils n'exercent aucun contrôle sur l'entreprise, ni individuellement, ni conjointement ainsi que les cas dans lesquels la composition précise de son actionnariat n'est pas connue en raison de la dispersion du capital. Dans ce dernier cas, l'entreprise doit déclarer qu'elle présume raisonnablement ne pas être détenue pour 25% Ou plus par une grande entreprise ou par plusieurs entreprises conjointement qui ne répondent pas à cette définition de petite et moyenne entreprise.; une entreprise perd la qualité de petite et moyenne entreprise quand elle ne répond plus aux conditions susvisées pendant deux exercices budgétaires successifs;

3° le Ministre : le Ministre flamand chargé de la politique des débouchés et des exportations;

4° l'Administration : la Division de l'Economie — Europe de l'Administration de l'Economie du Département de l'Economie, de l'Emploi, des Affaires intérieures et de l'Agriculture.

CHAPITRE II. — *Champ d'application et procédure de demande*

Art. 2. Dans les limites des crédits budgétaires approuvés, des subventions peuvent être octroyées en vue de la mise à disposition de biens d'équipement au profit des exportations.

Art. 3. § 1^{er}. Les entreprises suivantes peuvent introduire une demande :

1° les petites et moyennes entreprises;

2° les entreprises dépassant les limites citées à l'article 1^{er}, 2°, dans le cas de projets ayant un caractère promoteur d'exportations et un intérêt international exceptionnel.

Les sièges d'exploitation où sont produits les biens d'équipement doivent être établis en Région flamande.

§ 2. Pour bénéficier des subventions, l'entreprise doit démontrer qu'elle exporte les biens d'équipement concernés à des pays repris dans "l'Arrangement relatif à des lignes directrices pour les crédits à l'exportation bénéficiant d'un soutien public", ci-après dénommé "consensus OCDE".

§ 3 Une entreprise ne peut bénéficier que d'une seule subvention dans une période de 3 ans pour l'exportation de biens d'équipement au même pays.

§ 4. Les subventions ne peuvent être octroyées que s'il résulte d'une décision ou d'un acte de cette autorité que les relations avec le pays destinataire des exportations, sont rompues, suspendues ou compromises; Les exportations vers des pays où a éclaté ou menace d'éclater un conflit armé et des pays qui ont encouru des sanctions internationales, sont inéligibles aux subventions.

Les livraisons de biens militaires, navires, aéronefs, centrales d'énergie électrique et de produits agricoles ne sont pas subventionnables.

§ 5. Les entreprises peuvent introduire au maximum deux demandes par année calendaire.

§ 6. L'entreprise doit livrer les biens d'équipement directement à l'acquéreur.

§ 7. Pour être subventionnables, les biens d'équipement ne peuvent contenir plus de 30 DO biens d'origine étrangère; ce pourcentage s'élève à 40 DO s'il s'agit exclusivement de biens originaires de l'Union européenne.

Art. 4. Les entreprises adressent la demande à l'administration. La demande contient les documents suivants :

1° un formulaire de demande en quatre exemplaires, dûment rempli et signé;

2° une description motivée du projet;

3° une estimation détaillée du coût des biens d'équipement.

Le Ministre arrête le modèle du formulaire de demande.

Art. 5. § 1^{er}. L'Administration vérifie si la demande est recevable en application de l'article 3. Si la demande est recevable, elle examine si elle remplit les conditions suivantes :

- 1° le projet n'est pas viable à la lumière des conditions commerciales, tenu compte également du pouvoir d'achat potentiel de l'acquéreur;
- 2° le projet a des incidences sur l'effectif occupé par le demandeur;
- 3° l'entreprise est en concurrence avec d'autres offrants;
- 4° le projet augmente les chances de marché du demandeur dans le pays ou la région en question.

§ 2. L'administration traite les demandes en toute confidentialité et fait parvenir les demandes recevables ainsi que l'avis motivé et, le cas échéant, les projets d'arrêtés de subvention, au Ministre qui statue, quel que soit le montant de la subvention. Toute décision favorable reste valable pendant deux ans, à compter du 1^{er} janvier qui suit l'année de la décision.

La décision est notifiée par écrit au demandeur ainsi qu'à Export Vlaanderen (Office pour la promotion des exportations de la Flandre).

Les recours suivants sont ouverts contre cette décision :

- le "recours volontaire et le quasi-recours" :
 - à introduire auprès de l'Administration par une lettre ordinaire motivée;
- le recours "hiérarchique" :
 - à introduire par une lettre ordinaire motivée adressée au Ministre;
- le "recours final" :
 - à introduire au Conseil d'Etat par lettre recommandée dans les 60 jours de la notification de la décision.

CHAPITRE III. — *Procédure d'exécution et contrôle*

Art. 6. § 1^{er}. Les biens d'équipement sont mis à disposition par le versement au demandeur d'une subvention calculée sur le prix porté en compte à l'acquéreur. Le demandeur doit déduire cette subvention de son prix.

§ 2. La subvention à octroyer s'élève à 35 % du montant contractuel. Le montant contractuel ne peut être supérieur à 30 millions BEF. Pour les pays moins développés dont la liste est établie dans le consensus OCDE, la subvention s'élève à 50 % du montant contractuel. Le montant contractuel ne peut dans cas dépasser 20 millions BEF.

Art. 7. En cas de décision favorable, la subvention est réglée en deux tranches :

- 1° 75 % sont payés sur production des pièces justificatives attestant que tous les biens ont effectivement été livrés;
- 2° 25 % sont payés sur production de la preuve de l'installation ou du fonctionnement suite à l'approbation par l'Administration d'un rapport du demandeur et dans la mesure où le projet a été finalisé.

Art. 8. Le demandeur doit communiquer immédiatement à l'Administration les modifications financières et quant au fond, apportées au projet approuvé. L'Administration rend alors un avis motivé au Ministre qui prend la décision finale. Sauf en cas de force majeure, la prise de décision doit intervenir antérieurement à l'exécution des modifications.

Le demandeur doit en tout cas faire rapport à l'Administration chaque semestre sur l'état d'avancement du projet, dans la période comprise entre la date de passation du contrat et la date de finalisation du projet.

Le rapport doit contenir les éléments suivants :

- 1° l'état d'avancement du contrat;
- 2° l'incidence du contrat pour le demandeur sur le plan du chiffre d'affaires et de l'emploi;
- 3° la plus-value créée au profit du demandeur;
- 4° l'incidence du contrat sur la position sur le marché et la compétitivité du demandeur et le degré de pénétration sur les marchés étrangers;
- 5° les incidences du projet pour le demandeur.

Art. 9. § 1^{er}. Les membres du personnel des Divisions de l'inspection de l'Economie et de l'Economie - Europe du Ministère de la Communauté flamande sont habilités à contrôler sur place l'affectation des subventions octroyées, conformément à l'article 56 des lois sur la Comptabilité de l'Etat, coordonnées le 1^{er} juillet 1991.

Un demandeur qui ne respecte pas les obligations prescrites par le présent arrêté, doit rembourser la subvention.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 10. Le Ministre flamand qui a la politique des débouchés et des exportations dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Art. 11. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 14 février 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand des Finances, du Budget, de la Politique extérieure et des Affaires européennes,
P. DEWAEL

Le Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Fonction publique et des Sports,
J. SAUWENS